

Arrived May 23, 1854

54/10

No. 1.—Colony.

NOMINAL LIST of EMIGRANTS on board the "John Bunyan" despatched from Liverpool for South Australia

WE HEREBY CERTIFY that the "John Bunyan" is now on her way to South Australia having on board the following Emigrants, embarked under Authority from the Colonial Land and Emigration Commissioners, viz.— (N.B.—Copy the Names and Ages from the Embarkation Order.)

Table with columns: Surname and Christian Name, Trade or Occupation as given by the Emigrant, From what County selected, Married (Man's Age, Woman's Age), Single (Man's Age, Woman's Age), Children (Boys: 1 to 14, Under 1; Girls: 1 to 14, Under 1). Rows include names like Air James, Elizabeth, James, Helen, Box Thomas, Britwell James, Richard, Jane Ann, Black David, Agnes, Gray, Badinock John, Mary, Brown Robert, Sean, Rebecca, Barton Ann, Bale Jane, Byrne James, Elyza, Cook John, Christina, Dorothy, Campbell Robt, Margaret, Helen, Cammings Walter, Mary, Richard, Connole Michael, Catherine, Costelloe Judith, Dwyer Catherine.

	Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
				Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
								1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
	J Dwyer Margaret	Dairy Maid	Tipperary	10	10	1	7	4		3	
	J Davis James	Farm Worker	Kilkenny	38			24				
	J Bridget	Wife	"	43							
	J Bridget	Child	"							6	
Dead	Harriet	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
	J Fraser Jessie	Nurse girl	Sutherland				18				
	J Ferris James	Carpenter	Aberdeen	40							
	J Helen	Wife	"	33							
	J James	Child	"					10		11	
Dead	Charlotte	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
	J Kinser Alexander	Farm Labourer	Inverness	43							
	J Christy	Wife	"	43							
	J Catherine	Child	"							13	
	J Alexander	"	"					11			
	J Donald	"	"					18			
	J John	"	"					6			
	J Mary	Servant	"					21			
	J Fuggo Helen	Farm Worker	Wife					21			
	J Elizabeth	Domestic Serv.	Haddington					35			
	J Barbara	Farm Worker	"					18			
	J Hogo Annie	Housekeeper	Ayrshire					40			
	J Anne	Domestic Serv.	"					16			
	J Matilda	"	"					11			
	J John	Coal Miner	"					17			
	J Fitzgerald James	Agri. Labourer	Clare	38							
	J Judith	Wife	"	36							
	J Mary	Child	"							12	
	J Catherine	"	"							10	
Dead	Bridget	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Dead	Ellen	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
	J Patrick	"	"					16			
	J Michael	"	"					14			
	J Flynn Eliza	Housemaid	Kildare					20			
	J Graham Robert	Harbourman	Cumberland	23							
	J Jane	Wife	"	26							
Dead	John	Child	"	"	"	"	"	"	"	"	"
	J William	"	"					2			
	J Gordon George	Carpenter	Sutherland	42							
	J Catherine	Wife	"	33							
Dead	Barbara	Child	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Dead	John	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
	J Gordon John	Gardener	Kepthric	34							
	J Mary	Wife	"	32							
				17	17	4	17	11		12	

Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
			Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
							1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
✓ Gordon Francis	Child	Wexford	17	17	4	17	11	4	12	
Head ✓ Gordon Mary	"	"								
✓ Goldie Catharine	Domestic Servt	Glasgow					18			
✓ Galvin John	Labourer	Clare	36							
✓	Catherine	Wife		35						
✓	Bridget	Child							12	
✓	Mary	"							10	
✓	Margaret	"							7	
✓	Kate	"							3	
Head ✓ Anne	"	"							2	
✓ Gurney Edward	Agri. Labr	Meath	27							
✓	Ann	Wife		54						
✓ Giffney Andrew	Farm Labr	Wicklow	38							
✓	Elyzabeth	Wife		30						
✓	Rosanna	Daughter							13	
✓	Patrick	Son					11			
✓	Mary	Daughter							9	
✓	Andrew	Son					5			
✓	Anne	Infant								(Gone)
✓	Bridget	Farm Labor					11			
✓ Harris Henry	Bricklayer	Salop	38							
✓	Ellen	Wife		30						
✓	Samuel	Child							10	
✓	Henry	"							7	
Head ✓ Elizabeth	"	"							1	
✓	John	Bricksetter								
✓ Hall Thomas	Farm Labr	Salop	51							
✓	Elyzabeth	Wife		35						
✓	Charles	Child							13	
✓	Barbara	"								
✓ Hayes Margaret	Farm Labor	Clare							10	
✓	Honor	"							10	
✓ Irving Mary	Servant of a Gentleman	Cumberland							30	
✓ Kitgour Christina	Cook	Wexford							24	
✓ Kilderay Johanna	Farm Labor	Clare							21	
✓ Lemon John	Husbandman	Cumberland	29							
✓	Elyzabeth	Wife		23						
✓	William	Child							3	
✓	John	Infant								(Gone)
✓ Lawson Henry	Blacksmith	Salop	47							
✓	Isabella	Wife		47						
✓	Susan	Child							12	
✓	Isabella	Dom. Servt								

Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
			Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
							1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
✓ Lawson Henry	Blacksmith	Lanark	24	24	5	25	18	1	23	1
✓ Low Euphemia	Farm Servant	Fife								
✓ John	Coal Miner	"	31							
✓ Jane	Wife	"		30						
✓ John	Child	"						6		
✓ William	"	"							12	
✓ Elizabeth	Farm Servant	"							25	
✓ Lees Alexander	Laborer	Highland	20							
✓ Elizabeth	Wife	"		25						
✓ Eliza	Child	"								1
✓ Lyddy Jeremiah	Farm Laborer	Clare	42							
✓ Maria	Wife	"		40						
✓ Jeremiah	Child	"						12		
✓ Thomas	"	"						12		10
✓ Mary	"	"								
✓ James	"	"						5		
✓ Joan	Farm Servant	"							17	
✓ John	Farm Worker	"						16		
✓ Patrick	"	"						14		
✓ Ann	Farm Servant	"						18		
✓ Margaret	Dairy Maid	"						20		
✓ Miller James	Engine Wright	Durham	26							
✓ Mary	Wife	"		26						
✓ William	Child	"						2		
✓ Thomas	"	"							1	
✓ Mc. Murtrie William	Gardener	Fife	36							
✓ Sophia	Wife	"		33						
✓ William	Child	"						12		
✓ John	"	"						5		
✓ Jane	Servant	"							11	
✓ Miller David	Carpenter	Caithness	27							
✓ Elizabeth	Wife	"		21						
✓ Mc. Kenzie William	Shoemaker	Aberdeen	24							
✓ Isabella	Wife	"		29						
✓ Kenneth	Carpenter	Perth	44							
✓ Margaret	Wife	"		42						
✓ Alexander	"	"						14		
✓ Sally	"	"								12
✓ John	"	"							10	
✓ Margaret	House Servant	"							17	
✓ Catherine	"	"							16	
✓ Frederick	Satyer	"						20		
✓ Mc. Naughten John	Farm Servant	Lanark	25							
✓ Euphemia	Wife	"		23						

33 33 10 33 28 1 26 1

No. 1.— Colony.

NOMINAL LIST of EMIGRANTS on board the

despatched from _____ for _____

WE HEREBY CERTIFY that the _____ is now on her way to _____ having on board the following Emigrants, embarked under Authority from the Colonial Land and Emigration Commissioners, viz.— (N.B.—Copy the Names and Ages from the Embarkation Order.)

Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
			Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
							1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
J. Mair Thomas	Farm Labr	Down	33	33	10	33	28	1	26	1
J. Mair Janet	Wife	"	28	27						
J. Mair	Infant	"								
J. Milne John	Miner	Ayrshire	30							
J. Melhuish Margaret	Wife	"		36						
J. Melhuish John	Child	"					11			
J. Melhuish Mary	"	"							10	
J. Melhuish James	"	"					17			
J. Melhuish William	"	"					5			
J. Mathieson Withmina	Dairy Maid	Kincardine					27			
J. McKay Dobrina	Laundry Maid	Caithness	7				29			
J. May Helen	Housemaid	Forfar					19			
J. Murray Henrietta	Cook	Sutherland	7				27			
J. McCulloch Mary	General Serv.	Caithness	7				18			
J. Moore Susan	Domestic Serv.	Clare					20			
J. McCormick John	Farm Serv.	Galway	25							
J. McCormick Mary	Wife	"	23							
J. McKean John	Farm Labr	Clare	20							
J. McKean Kate	Wife	"	24							
J. McKean	Child	"								4
J. McKean	Child	"						2		
J. Newbiggin Jane	Housemaid	Lancashire					30			
J. Nichol James	Farm Labr	Shadlington	31							
J. Nichol Dorothy	Wife	"		30						
J. Nichol Mary	Child	"							2	
J. Nichol	Infant	"								
J. Nugent Mary	Nurse Maid	Tipperary					19			
J. Oliver John	Market Gardener	Selkirk	52							
J. Oliver Margaret	Wife	"		40						
J. Oliver John	Child	"						11		
J. Oliver Mary	"	"							10	
J. Oliver Isabella	Servant	"					22			
J. Oliver Elizabeth	"	"					11			
J. Oliver Andrew	Joiner	"					26			
J. Oliver Thomas	Blacksmith	"					17			

Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
			Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
							1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
✓ J O'Brien Daniel	Agri. Lab.	✓ Clare	39	39	12	13	33	1	30	3
✓ J Margaret	Wife	✓ "	38	34						
✓ J Ellen	Child	✓ "								10
✓ Peebles Archibald	Miner	✓ Fifeshire	29							
✓ J Christina	Wife	✓ "		27						
✓ J Archibald	Infant	✓ "								
✓ J Ann	Domestic serv.	✓ "								
✓ Pennington John	Mason	✓ Roxburgh	30							
✓ J Semina	Wife	✓ "		26						
✓ J Margaret	Child	✓ "								7
✓ J John	"	✓ "						3		
✓ J Jane	"	✓ "								1
✓ Pollock Andrew	Farm Serv.	✓ Renfrew	24							
✓ J Mary	Wife	✓ "		20						
✓ J Barbara	Child	✓ "								1
Dead ✓ J Andrew	"	✓ "								2
✓ J Margaret	Housemaid	✓ Lanark						19		
✓ Paterson Anne	Cook	✓ Inverness						22		
✓ Piane Patrick	Farm Lab.	✓ Clare	25							
✓ J Bridget	Wife	✓ "		26						
✓ J Reed William	Blacksmith	✓ Durham	45							
✓ J Ann	Wife	✓ "		37						
✓ J Richard	Child	✓ "							12	
✓ J Sarah	"	✓ "								8
✓ J Ann	"	✓ "								5
Dead ✓ J Henry	"	✓ "								2
✓ J Thomas	Labourer	✓ "						15		
✓ J Esther	Farm Serv.	✓ "							11	
✓ J Elizabeth	"	✓ "							21	
✓ J John	"	✓ "							20	
✓ J Robertson Anne	Housemaid	✓ Lancashire							20	
✓ J Richardson Henry	Farm Labor	✓ Roxbury	22							
✓ J Elizabeth	Wife	✓ "		23						
✓ J Margaret	Child	✓ "								3
Dead ✓ J Henry	"	✓ "								2
✓ J Ross Donald	Agri. Lab.	✓ Caithness	27							
✓ J Susannah	Wife	✓ "		30						
✓ J Steward Catherine	Housekeeper	✓ Middlesex							40	
✓ J Matilda	Domestic Serv.	✓ "							17	
✓ J Caroline	Domestic Serv.	✓ "							15	
✓ J John	Child	✓ "								12
✓ J Scott David	Farm Lab.	✓ Aberdeen	41							
✓ J Isabella	Wife	✓ "		34						

48 48 14 52 38 3 37 5

No. 1.— Colony.

NOMINAL LIST of EMIGRANTS on board the _____
despatched from _____ for _____

WE HEREBY CERTIFY that the _____ is now on her way
to _____ having on board the following Emigrants, embarked under Authority
from the Colonial Land and Emigration Commissioners, viz.— (N.B.—Copy the Names and Ages from the Embarkation Order.)

	Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
				Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
								1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
	✓ Sim Charles	Farm Lab.	✓ Aberdeen	38	48	4	52	38	3	37	3
	✓ Janet	Wife	✓ "	39	33						
	✓ Lean	Child	✓ "							8	
	✓ Ann	"	✓ "							3	
Dead	James	"	"							12	
	✓ Nicolas	"	✓ "							11	
	✓ Elizabeth	Servant	✓ "					30			
	✓ Smith Andrew	Miner	✓ Tipperary	20							
	✓ Janet	Wife	✓ "		58						
	✓ Christina	Child	✓ "							7	
	✓ John	"	✓ "					3			
Dead	Elizabeth	"	"							1	
	✓ Stott Ann W	Farm Servant	✓ Aberdeen					21			
	✓ Elspeth	"	✓ "					17			
	✓ Sweeney Mary	"	✓ Tipperary					32			
	✓ Sheridan Mary	"	✓ Galway					25			
	✓ Traynor Luke	Agri: Lab.	✓ Wicklow	33							
	✓ Esther	Wife	✓ "		34						
	✓ Anne	Child	✓ "							10	
	✓ Jane	"	✓ "							4	
Dead	Mary	"	"							1	
	✓ Taylor Jane	Housekeeper	✓ Lanark					58			
	✓ Marion	Cook	✓ "					19			
	✓ Tunstead James	Farm Servt.	✓ Carlisle	40							
	✓ Deborah	Wife	✓ "		34						
	✓ Walters Jane	House Servant	✓ Lancashire					18			
	✓ James	Farm Labourer	✓ "	37							
	✓ Elizabeth	Wife	✓ "		39						
	✓ Elizabeth	Child	✓ "							13	
	✓ Agnes	"	✓ "							9	
	✓ Mary Ann	"	✓ "							6	
	✓ Susanna	"	✓ "							4	

8

Surname	Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
				Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
								1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
	Wright James	Farm Labour	Clackmannan	53	53	14	60	40	3	49	3
	Mary	Wife	"		26						
	Robert	Child	"					5			
	Margaret	"	"							3	
	Euphemia	"	"								5 weeks
	Whitelaw James	Farm Labour	Linlithgow	27							
	Janet	Wife	"		24						
	Janet	Child	"							3	
	Janet	"	"							2	
	Robert	"	"								
	Whelan Winifred	Farm Service	Clare			23					
	Wood Robert	Baker	Selkirk	26							
	Jane	Wife	"		21						
Dead	Agnes	Child	"								
	Whyte Lucinda	Farm Service	Clare			25					
	Campbell Donald	Agri. Lab.	Inverness	29							
	Dorcas	Wife	"		35						
	Chambers Eliza	H. Servant	Cheshire			18					
	Curtain Bridget	H. Maid	Tipperary			21					
	Corrie Alex	Farm Labour	Sanark	27							
	Elizabeth	Wife	"		30						
Dead	John	Child	"								
Dead	Barbara	"	"								
	Miller John	Farm Serv.	Moray	27							
	Janet	Wife	"		24						
	James	Child	"					7			
	Isabella	"	"							2	
	John	"	"								
	Monissey Michael	Blacksmith	Tipperary	39						10 1/2	
	Catherine	Wife	"		38						
	Eden	Child	"							12	
	Honora	"	"							8	
Dead	Thomas	"	"								
	Mary	Dom. Serv.	"			16					
	Margaret	"	"			14					
	Bridget	"	"			18					
	McIntyre Meann	Housemaid	Sanark			20					
	Ryan Elizabeth	Farm Serv.	Tipperary			29					
	Alicia	"	"			20					
	Sullivan Ellen	Housekeeper	Cork			21					

60 60 14 71 43 56 5

Surname and Christian Name	Trade or Occupation as given by the Emigrant	From what County selected	Married		Single		Children			
			Man's Age	Woman's Age	Man's Age	Woman's Age	Boys		Girls	
							1 to 14	Under 1	1 to 14	Under 1
✓ Sinclair Peter	Tenant Farmer	Orkney	60	60	14	71	43	6	56	5
✓ Isabelle	Wife	"	44	43						
✓ Janet	Child	"							13	
✓ Christina	"	"							10	
✓ Margaret	"	"							8	
✓ Rachel	"	"							2	
✓ Edward	"	"								
✓ Catherine	Dom. Serv.	"					15			
✓ Stott James	Blacksmith	Aberdeen	50							
✓ Isabella	Wife	"	41							
✓ William	Child	"							10	
✓ Ann	"	"							10	
✓ John	"	"							5	
Head Mary	"	"								3
✓ Francis	"	"								
✓ Canduff Eliza	Wine-maker	Ayrshire								
✓ Lawson Thos. F.	Carpenter	Lancashire	23	22			27			
✓ Little Margaret	Farm Servant	Cumberland					65			
✓ Mack John	Joiner	Lancashire	54	24					13	
✓ Catherine	Farm Serv.	W. Lanc.					28			
✓ Giles Thomas	Carpenter	Lancashire	51	31						

MARRIED COUPLES
 65

65 Married Couples = 130
 15 Single Men = 15
 75 Single women = 75
 Children between 1 & 14
 46 Boys = 23
 62 girls = 31
 12 Infants

Total 274 Statute Adults

Cornet
 W. Cooper
 Asst. Emig. Officer

11/2/54

Wm. F. Chamberlayne
 Emigration Officer
 Port of Liverpool

